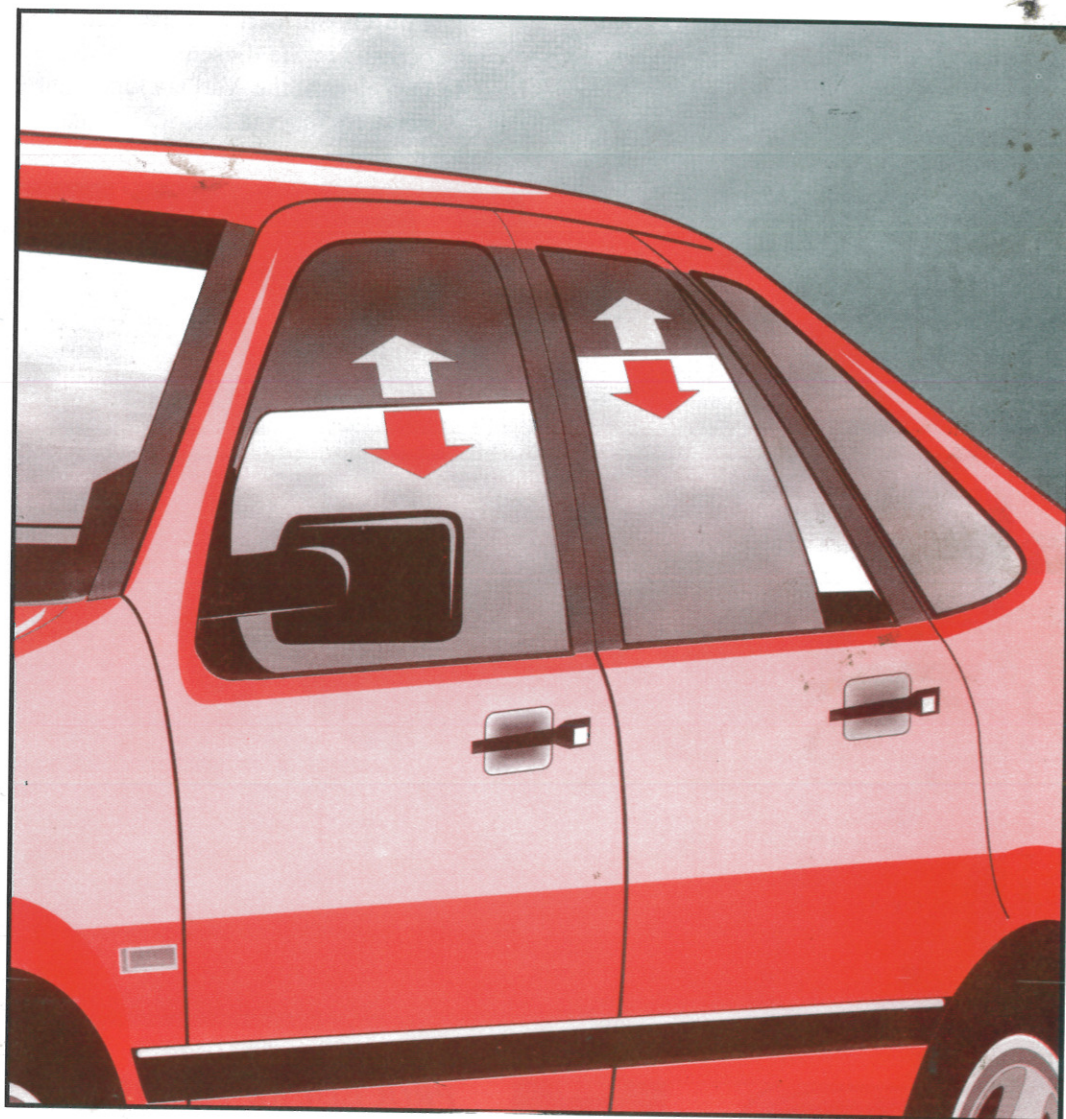




**ALZACRISTALLI ELETTRICI
POWER WINDOW
ELEKTRISCHEN FENSTERHEBER
LEVE VITRE ÉLECTRIQUE**



FORD TRANSIT

4/2000 ➔

CODICE N° 25212

VEICOLO COMMERCIALE:

FORD TRANSIT

4/2000 ➡

COD. N° 25212

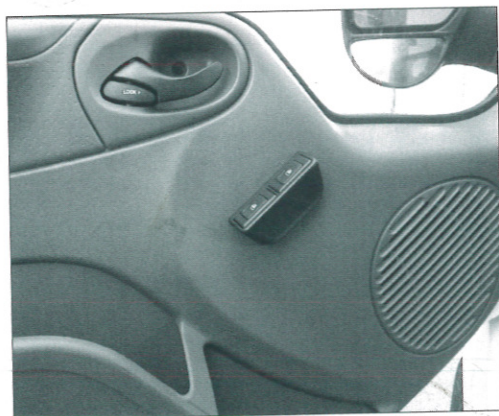
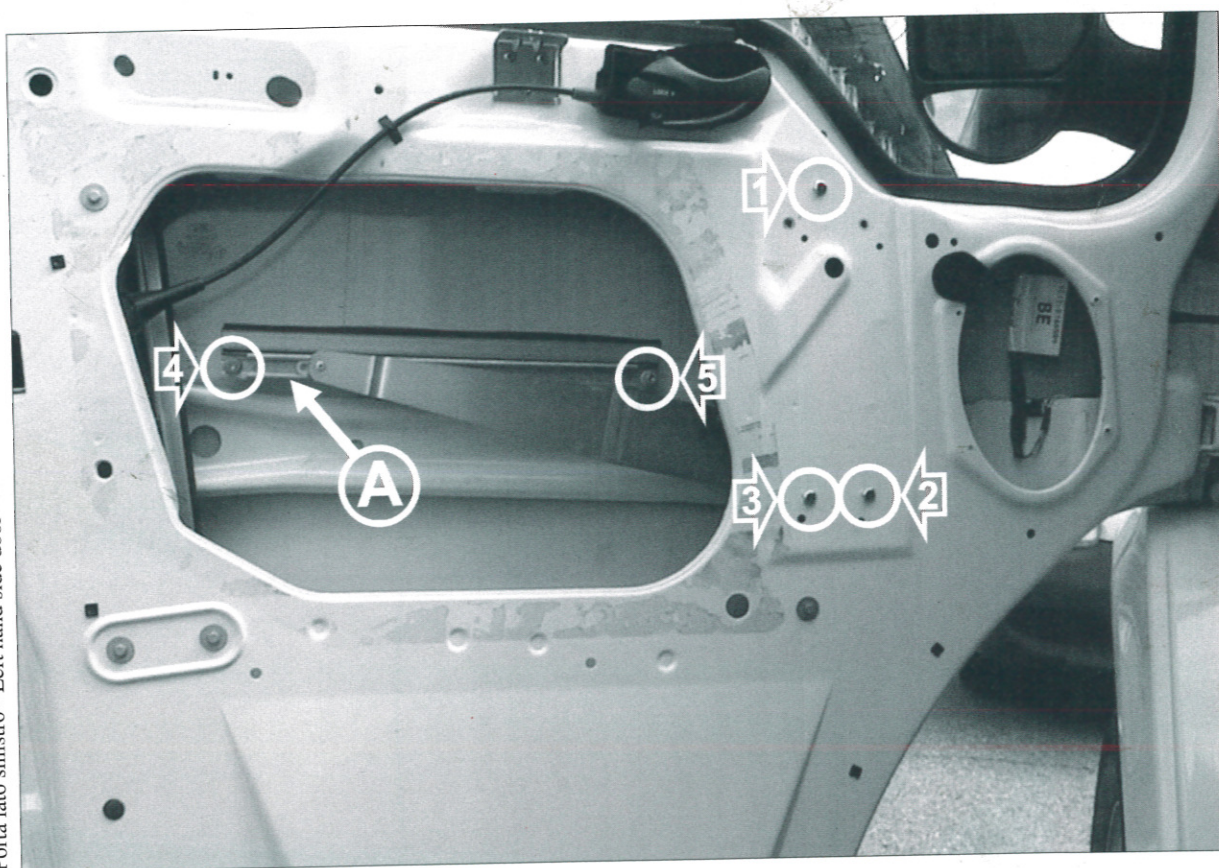
OPERAZIONI DA ESEGUIRE:

- 1) Togliere l'alzacristalli manuale o elettrico.
- 2) Infilare la guida sottovetro «A» sui pattini dell'alzacristalli elettrico.
- 3) Introdurre l'alzacristallo elettrico e fissarlo in posizione 1-2-3-4 e 5.
- 4) Eseguire il collegamento elettrico secondo lo schema allegato.

DER EINBAU ERGIBT SICH WIE FOLGT:

- 1) Bauen Sie den manuellen oder den elektrischen Fensterheber komplett aus.
- 2) Montieren Sie die Laufführung unter der Scheibe «A» auf die Schuhe des Fensterhebers.
- 3) Führen Sie den elektrischen Fensterheber ein und befestigen Sie diesen in Pos. 1-2-3-4 und 5.
- 4) Die elektrische Verkabelung führen Sie gem. beiliegendem Schema aus!

Porta lato sinistro - Left hand side door



PROCEDURE TO FOLLOW:

- 1) Remove the manual or the electric window lift.
- 2) Mount the guide under the window «A» on the sholes of the electric power window.
- 3) Insert the electric power window and fix it in position 1-2-3-4 and 5.
- 4) Carry out the electrical connections according to the enclosed wiring diagram.

OPERATIONS À EXECUTER:

- 1) Enlever le lève-vitre manuel ou le lève-vitre électrique.
- 2) Monter la guide sous la vitre «A» sur les patins.
- 3) Introduire le dispositif électrique et le fixer en position 1-2-3-4 et 5.
- 4) Exécuter le branchement électrique selon le schéma ci-joint.